

HOOFDSTUK V. — *Financiële bepalingen*

Art. 28. De inkomsten van de vereniging bestaan uit:

- 1° bedragen die haar toekomen bij toepassing van de wetgeving op de sociale zekerheid;
- 2° toelagen, giften of alle andere bedragen die zij zou kunnen genieten hetzij krachtens deze wetgeving, hetzij uit hoofde van om het even welke andere titel;
- 3° bijdragen die de vereniging, eventueel, bij beslissing van de raad van bestuur, van haar leden zou kunnen vragen om de administratiekosten te dekken.

De aanvullende bijdrage voor een bepaald dienstjaar mag in geen geval 10 000 frank per rechthebbende ingeschreven op 31 december van het laatst afgesloten dienstjaar, overtreffen.

Art. 29. Het fonds stelt een reservefonds, een thesauriefonds voor de betaling van de gezingsbijslag, een fonds voor administratiekosten en een administratiereserve samen, overeenkomstig de gecoördineerde wetten betreffende de kinderbijslag voor werknemers en hun uitvoeringsbesluiten en wendt die volgens de bij deze wetten en besluiten vastgestelde regelen aan.

Art. 30. Elk lid is verplicht aan de vereniging de inlichtingen te verstrekken die zij nodig heeft om haar opdracht te vervullen en eventueel al de rechtvaardigende en al de boekhoudkundige stukken, die het mogelijk maken de juistheid van zijn verklaringen vast te stellen, ter beschikking van haar afgevaardigden te houden.

Indien het lid de nodige inlichtingen niet verstrekt, kan de vereniging deze ter plaatse inwinnen op kosten van het in gebreke zijnde lid.

Art. 31. Elke bedrieglijke verklaring geeft aanleiding tot de toepassing van de sancties bepaald bij het reglement waarvan sprake in artikel 24 van de samengevoerde wetten betreffende de kinderbijslag voor loonarbeiders. Bovendien, kan de persoon die bedrog pleegt, uit de vereniging gesloten worden, onverminderd de verplichting de onbetaald gebleven bijdragen en boeten, te betalen.

Art. 32. De bijdragen dienen betaald te worden binnen de bij de wet en de reglementen bepaalde termijnen.

Zo het lid nalaat binnen de gestelde termijnen de voor de berekening van zijn bijdrage nodige inlichtingen te verstrekken, kan de vereniging van ambtswege en op kosten van het in gebreke zijnde lid de nodige inlichtingen staat doen opmaken.

Het in gebreke gebleven lid moet de bij de gecoördineerde wetten en de reglementen bepaalde verhogingen, verwijlrenten en boeten betalen.

Art. 33. Het maatschappelijk dienstjaar begint op 1 januari en eindigt op 31 december van elk jaar.

De raad van bestuur is verplicht elk jaar de rekening van het voorbije dienstjaar en de begroting van het volgend dienstjaar ter goedkeuring aan de algemene vergadering voor te leggen.

De goedkeuring van de rekeningen door de algemene vergadering geldt als ontlasting voor de raad van bestuur.

HOOFDSTUK VI. — *Ontbinding, vereffening, samensmelting*

Art. 34. De algemene vergadering kan de ontbinding van de vereniging slechts uitspreken, zo de tweederden van haar leden aanwezig zijn. Is deze voorwaarde niet vervuld, dan kan een tweede vergadering samengeroepen worden die geldig beraadslaagt, welk ook het aantal aanwezige leden zij.

Geen beslissing is aangenomen tenzij zij gestemd is met een meerderheid van tweederden der aanwezige leden.

Elke beslissing met betrekking tot de ontbinding die door een vergadering genomen werd welke de tweederden van de leden van de vereniging niet omvatte, wordt voor homologatie aan de rechtbank van eerste aanleg voorgelegd.

De algemene vergadering bepaalt terzelfdertijd de vereffening, die onder de controle van de Rijksdienst voor Kinderbijslag voor Werknemers moet gebeuren. Zij benoemt een of meer vereffenaars die hun opdracht in bestendige samenwerking met genoemde Rijksdienst uitvoeren, zij stelt hun bevoegdheden vast en bepaalt eventueel hun bezoldigingen.

Art. 35. In geval van vrijwillige ontbinding van de vereniging, geeft de algemene vergadering die ze uitgesproken heeft, de bestemming aan de goederen, en die zoveel mogelijk het doel benadert waartoe de ontbonden vereniging opgericht werd. Bij ontstentenis van dergelijke bestemming, zullen de goederen aan de Rijksdienst voor Kinderbijslag voor Werknemers toekomen.

Art. 36. Tot de samensmelting met een ander fonds door de algemene vergadering besloten worden onder dezelfde voorwaarden als die gesteld voor de ontbinding.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 22 juli 1986.

De Minister van Sociale Zaken,
J.-L. DEHAENE

MINISTERIE VAN VOLKSGEZONDHEID EN VAN HET GEZIN

N. 86 — 1317

30 JUNI 1986. — Koninklijk besluit
tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 mei 1978
betreffende de cosmetica

B. UDEWIJN, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 24 januari 1977 betreffende de bescherming van de gezondheid van de verbruikers op het stuk van de voedingsmiddelen en andere produkten, inzonderheid op de artikelen 2, 8, § 1, a), 6, § 2, 7, § 1, 2°, 12 en 18;

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 22 juillet 1986.

Le Ministre des Affaires sociales,
J.-L. DEHAENE

MINISTÈRE DE LA SANTÉ PUBLIQUE ET DE LA FAMILLE

F. 86 — 1317

30 JUNI 1986. — Arrêté royal
modifiant l'arrêté royal du 10 mai 1978
relatif aux produits cosmétiques

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 24 janvier 1977 relative à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées alimentaires et autres produits, notamment les articles 2, 6, § 1, a), 6, § 2, 7, § 1, 2°, 12 et 18;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 mei 1978 betreffende de cosmetica, gewijzigd door het koninklijk besluit van 17 maart 1983;

Overwegende de richtlijn 82/368/EEG van de Raad van de Europese Gemeenschappen van 17 mei 1982 houdende tweede wijzigingen van Richtlijn 76/768/EEG betreffende de onderlinge aanpassing van de wetgevingen der lid-Statens inzake cosmetische producten;

Overwegende de richtlijn 83/574/EEG van de Raad van de Europese Gemeenschappen van 26 oktober 1983 houdende derde wijziging van Richtlijn 76/768/EEG betreffende de onderlinge aanpassing van de wetgevingen der lid-Statens inzake cosmetische producten;

Overwegende de tweede richtlijn 83/191/EEG van de Commissie van de Europese Gemeenschappen van 30 maart 1983 tot aanpassing aan de vooruitgang van de techniek van de bijlagen II, III, IV en V van de richtlijn 76/768/EEG van de Raad betreffende de onderlinge aanpassing van de wetgevingen der lid-Statens inzake cosmetische producten;

Overwegende de derde richtlijn 83/341/EEG van de Commissie van de Europese Gemeenschappen van 29 juni 1983 tot aanpassing aan de vooruitgang van de techniek van de bijlagen II, III en V van de richtlijn 76/768/EEG van de Raad betreffende de onderlinge aanpassing van de wetgevingen der lid-Statens inzake cosmetische producten;

Overwegende de vierde richtlijn 83/496/EEG van de Commissie van de Europese Gemeenschappen van 22 september 1983 tot aanpassing aan de vooruitgang van de techniek van de bijlage VI van de richtlijn 76/768/EEG van de Raad betreffende de onderlinge aanpassing van de wetgevingen der lid-Statens inzake cosmetische producten;

Overwegende de vijfde richtlijn 84/415/EEG van de Commissie van de Europese Gemeenschappen van 18 juli 1984 tot aanpassing aan de vooruitgang van de techniek van de bijlagen II, III, IV, V en VI van de richtlijn 76/768/EEG van de Raad betreffende de onderlinge aanpassing van de wetgevingen der lid-Statens inzake cosmetische producten;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1978, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op het feit dat de dringende noodzakelijkheid gerechtvaardigd is door internationale verplichtingen en door toepassingstermijnen, die dwingend zijn;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en van Onze Staatssecretaris voor Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 1 van het koninklijk besluit van 10 mei 1978, betreffende cosmetica, gewijzigd door het koninklijk besluit van 17 maart 1983, wordt door de volgende bepalingen vervangen :

« Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1° *Cosmetica* : de stoffen of preparaten die bestemd zijn om in aanraking te worden gebracht met de verschillende delen van het menselijk lichaamsoppervlak, de opperhuid, de beharing, het haar, de nagels, de lippen en de uitwendige geslachtsorganen of met de tanden en de mondslimvlies, uitsluitend of hoofdzakelijk om deze te reinigen, te parfumeren, te beschermen zodat zij in goede staat blijven, het uiterlijk ervan te wijzigen of de lichaamsgeuren te corrigeren.

2° *Bewaarmiddelen* : de stoffen die als ingrediënten aan de cosmetica zijn toegevoegd, voornamelijk om de ontwikkeling van micro-organismen in die producten af te remmen.

3° *UV-filters* : de stoffen die, verwerkt in cosmetische zonnebrandmiddelen, er specifiek voor bestemd zijn bepaalde UV-stralen te filteren, ten einde de huid tegen bepaalde schadelijke effecten van deze stralingen te beschermen.

4° *Datum van minimale houdbaarheid* : De datum van minimale houdbaarheid van een cosmetisch product is de datum tot waarop dit product, mits op passende wijze bewaard, zijn oorspronkelijke functie blijft vervullen en met name aan de bepalingen van artikel 2, 9°, blijft voldoen. »

Art. 2. In hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het 5° van artikel 2 wordt 9°;

2° aan artikel 2 worden de volgende bepalingen toegevoegd :

« 5° die één of meer andere dan in bijlage VI vermelde bewaarmiddelen bevatten;

Vu l'arrêté royal du 10 mai 1978 relatif aux produits cosmétiques, modifié par l'arrêté royal du 17 mars 1983;

Considérant la directive 82/368/CEE du Conseil des Communautés européennes du 17 mai 1982 portant deuxième modification de la directive 76/768/CEE concernant le rapprochement des législations des Etats membres relatives aux produits cosmétiques;

Considérant la directive 83/574/CEE du Conseil des Communautés européennes du 26 octobre 1983 portant troisième modification de la directive 76/768/CEE concernant le rapprochement des législations des Etats membres relatives aux produits cosmétiques;

Considérant la deuxième directive 83/191/CEE de la Commission des Communautés européennes du 30 mars 1983 portant adaptation au progrès technique des annexes II, III, IV et V de la directive 76/768/CEE du Conseil concernant le rapprochement des législations des Etats membres relatives aux produits cosmétiques;

Considérant la troisième directive 83/341/CEE de la Commission des Communautés européennes du 29 juin 1983 portant adaptation au progrès technique des annexes II, III et V de la directive 76/768/CEE du Conseil concernant le rapprochement des législations des Etats membres relatives aux produits cosmétiques;

Considérant la quatrième directive 83/496/CEE de la Commission des Communautés européennes du 22 septembre 1983 portant adaptation au progrès technique de l'annexe VI de la directive 76/768/CEE du Conseil concernant le rapprochement des législations des Etats membres relatives aux produits cosmétiques;

Considérant la cinquième directive 84/415/CEE de la Commission des Communautés européennes du 18 juillet 1984 portant adaptation au progrès technique des annexes II, III, IV, V et VI de la directive 76/768/CEE du Conseil concernant le rapprochement des législations des Etats membres relatives aux produits cosmétiques;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Vu que l'urgence se justifie par nos engagements internationaux et que les délais d'application sont impératifs;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de Notre Secrétaire d'Etat à la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'article 1er de l'arrêté royal du 10 mai 1978, relatif aux produits cosmétiques, modifié par l'arrêté royal du 17 mars 1983, est remplacé par les dispositions suivantes :

« Article 1er. Pour l'application du présent arrêté on entend par :

1° *Produit cosmétique* : toute substance ou préparation destinée à être mise en contact avec les diverses parties superficielles du corps humain, l'épiderme, les systèmes pileux et capillaire, les ongles, les lèvres et les organes génitaux externes ou avec les dents et les muqueuses buccales, en vue exclusivement ou principalement de les nettoyer, de les parfumer, de les protéger afin de les maintenir en bon état, d'en modifier l'aspect ou de corriger les odeurs corporelles.

2° *Agents conservateurs* : les substances qui sont ajoutées comme ingrédients à des produits cosmétiques, principalement pour inhiber le développement des micro-organismes dans ces produits.

3° *Filtres ultraviolets* : les substances qui, contenues dans des produits cosmétiques de protection solaire, sont destinées spécifiquement à filtrer certaines radiations Ultra-Violettes pour protéger la peau contre certains effets nocifs de ces radiations.

4° *Date de durabilité minimale* : La date de durabilité minimale d'un produit cosmétique est la date jusqu'à laquelle ce produit, conservé dans des conditions appropriées, continue à remplir sa fonction initiale et reste notamment conforme aux dispositions de l'article 2, 9°.

Art. 2. Au même arrêté sont apportées les modifications suivantes :

1° le 5° de l'article 2 devient 9°;

2° les dispositions suivantes sont ajoutées à l'article 2 :

« 5° contenant un ou plusieurs agents conservateurs autres que ceux mentionnés à l'annexe VI;

6° die één of meer in bijlage VI vermelde bewaarmiddelen bevatten boven de vastgestelde grenzen of buiten de vastgestelde gebruiksvoorwaarden zoals in die bijlage vermeld, tenzij andere concentraties worden gebruikt voor specifieke doeleinden die uit de voorstelling van het produkt af te leiden zijn;

7° die één of meer andere dan in bijlage VII vermelde UV-filters bevatten;

8° die één of meer in bijlage VII vermelde UV-filters bevatten boven de vastgestelde grenzen of buiten de vastgestelde gebruiksvoorwaarden zoals in die bijlage vermeld; »;

3° artikel 3, § 1, b) wordt door de volgende bepalingen vervangen :

« b) De datum van minimale houdbaarheid aangegeven middels de volgende formule « Ten minste houdbaar tot einde... », gevolgd door :

- de bedoelde datum, of
- de aanduiding van de plaats op het etiket waar deze voorkomt.

Zo nodig worden deze gegevens aangevuld met een vermelding van de wijze waarop voor de aangegeven houdbaarheid kan worden gezorgd.

De datum wordt duidelijk uitgedrukt en bestaat uit de maand, gevolgd door het jaar.

Voor cosmetische produkten waarvan de minimale houdbaarheid langer is dan dertig maanden, is de opgave van de houdbaarheidsdatum niet verplicht. »

4° artikel 3, § 1, c) wordt door de volgende bepaling vervangen :

« c) De bijzondere voorzorgen in verband met het gebruik en met name deze vermeld in de kolom « Gebruiksvoorwaarden en waarschuwingen die in de etikettering dienen te worden vermeld » van de bijlagen II, III, VI en VII; ».

Art. 3. 1° Aan de bijlage I van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) de titel van die bijlage wordt door de volgende bepaling vervangen :

« Bijlage I-Lijst van de stoffen die niet mogen voorkomen in de samenstelling van cosmetische produkten »;

b) het nummer 35 wordt door de volgende bepaling vervangen :

« 35. Bariumzouten, met uitzondering van bariumsulfaat, van bariumsulfide onder de voorwaarden bepaald in bijlage II, van op basis van bariumsulfate vervaardigde lakken en van pigmenten die uit de kleurstoffen bereid zijn die voorkomen in de bijlagen IV en V, met het kenteken 1 (Ba). »;

c) het nummer 116 wordt met de volgende bepaling aangevuld :

« behalve de onzuiverheid van tribromosalicylanilide volgens de in bijlage III, B, vastgestelde criteria. »;

d) het nummer 167 wordt door de volgende bepaling vervangen :

« 167. Fluorwaterstofzuur, zijn zouten, zijn complexe verbindingen en hydrofluoriden, behalve die welke in bijlage III vermeld zijn. »;

e) het nummer 292 wordt door de volgende bepaling vervangen :

« 292. Safrol, behalve normale gehalten in de gebruikte natuurlijke oliën, op voorwaarde dat het gehalte niet hoger is dan :

- 0 mg/kg in speciaal voor kinderen bestemde produkten voor mond- en tandhygiëne,
- 50 mg/kg in andere produkten voor mond- en tandhygiëne,

— 100 mg/kg in andere cosmetische produkten. »;

f) het nummer 206 wordt met de volgende bepaling aangevuld :

« en in bijlage VI. »;

g) het nummer 160 wordt door de volgende bepaling vervangen :

« 160. Pikrinezuur. »;

h) het nummer 210 wordt door de volgende bepaling vervangen :

« 210. Loodverbindingen. »;

i) het nummer 314 wordt door de volgende bepaling vervangen :

« 314. Tetrabromosalicylaniliden, behalve als onzuiverheden van tribromosalicylanilide volgens de in bijlage II vastgestelde criteria. »;

j) het nummer 326 wordt door de volgende bepaling vervangen :

« 326. Thiourem en zijn derivaten, behalve de uitzondering bepaald in bijlage II. »;

k) de volgende bepalingen worden aan deze bijlage toegevoegd :

« 362. Beryllium en zijn verbindingen.

363. 1,2-diaminobenzeen en zijn zouten.

364. 2,4-diaminotoluëen en zijn zouten. »;

2° De bijlagen II en III van hetzelfde besluit worden door de volgende bepalingen vervangen :

6° contenant un ou plusieurs agents conservateurs mentionnés à l'annexe VI au-delà des limites ou en dehors des conditions indiquées dans cette annexe à moins que d'autres concentrations ne soient utilisées à des fins spécifiques ressortant de la présentation du produit;

7° contenant un ou plusieurs filtres ultraviolets autres que ceux mentionnés à l'annexe VII;

8° contenant un ou plusieurs filtres ultraviolets mentionnés à l'annexe VII au-delà des limites ou en dehors des conditions indiquées dans cette annexe; »;

3° l'article 3, § 1er, b) est remplacé par les dispositions suivantes :

« b) La date de durabilité minimale, annoncée par la mention « A utiliser de préférence avant fin... » suivie :

— soit de la date elle-même,

— soit de l'indication de l'endroit de l'étiquetage où elle figure.

En cas de besoin ces mentions sont complétées par l'indication des conditions dont le respect permet d'assurer la durabilité indiquée.

La date se compose de l'indication en clair et dans l'ordre, du mois et de l'année.

Pour les produits cosmétiques dont la durabilité minimale excède trente mois, l'indication de la date de durabilité n'est pas obligatoire. ».

4° l'article 3, § 1er, c) est remplacé par la disposition suivante :

« c) les précautions particulières d'emplois et notamment celles indiquées dans la colonne « Conditions d'emploi et avertissements à reprendre obligatoirement dans l'étiquetage » des annexes II, III, VI et VII; ».

Art. 3. 1° Les modifications suivantes sont apportées à l'annexe I du même arrêté royal :

a) le titre de cette annexe est remplacé par la disposition suivante :

« Annexe I-Liste des substances qui ne peuvent entrer dans la composition des produits cosmétiques »;

b) le numéro 41 est remplacé par la disposition suivante :

« 41. Baryum (sels de), à l'exception du sulfate de baryum, du sulfure de baryum dans les conditions prévues à l'annexe II, des laques à base de sulfate de baryum et des pigments préparés à partir des colorants figurant dans les annexes IV et V portant l'indice 1 (Ba). »;

c) le numéro 125 est complété par la disposition suivante :

« sauf comme impureté du tribromosalicylanilide selon les critères fixés à l'annexe III, B. »;

d) le numéro 173 est remplacé par la disposition suivante :

« 173. Fluorhydrique (acide), ses sels, ses composés complexes et les hydrofluorures sauf exceptions reprises à l'annexe III. »;

e) le n° 193 est remplacé par la disposition suivante :

« 193. Safrol sauf teneurs normales dans les huiles naturelles utilisées et à la condition que la teneur ne dépasse pas :

- 0 mg/kg dans les produits pour soins dentaires et buccaux destinés spécialement aux enfants,
- 50 mg/kg dans les autres produits pour soins dentaires et buccaux,
- 100 mg/kg dans les autres produits cosmétiques. »;

f) le numéro 220 est complété par la disposition suivante :

« et à l'annexe VI. »;

g) le numéro 272 est remplacé par la disposition suivante :

« 272. Acide picrique. »;

h) le numéro 210 de la version en langue néerlandaise est remplacé par la disposition suivante :

« 210. Loodverbindingen. »;

i) le numéro 318 est remplacé par la disposition suivante :

« 318. Tetrabromosalicylanilides sauf comme impuretés du tribromosalicylanilide selon les critères fixés à l'annexe II. »;

j) le numéro 330 est remplacé par la disposition suivante :

« 330. Thiourée et ses dérivés, sauf exception reprise dans l'annexe II. »;

k) les dispositions suivantes sont ajoutées à cette annexe

« 362. Béryllium et ses composés.

363. 1,2-diaminobenzène et ses sels.

364. 2,4-diaminotoluène et ses sels. »;

2° Les annexes II et III du même arrêté sont remplacées par les dispositions suivantes :

Bijlage II

Lijst van stoffen, die in cosmetische producten mogen voorkomen, indien zij de hieronder gestelde grenzen en voorwaarden niet te boven of te buiten gaan

Rangnummer	Stoffen	Grenzen			Gebruiksvoorwaarden en waarschuwingen, die in de etikettering dienen te worden vermeld
		Toepassingsgebied en/of gebruik	Maximale toelaatbare concentratie in het cosmetische eindproduct	Andere beperkingen en eisen	
a	b	c	d	e	f
1	Alkalichloraten	a) Tandpasta's b) Andere gebruiksdoeleinden	a) 5 % b) 3 %		
2	a) Alkalisulfiden b) Aardalkalisulfiden	a) Ontharingsmiddelen b) Ontharingsmiddelen	a) 2 % berekend als zwavel $\text{pH} \leq 12,7$ b) 6 % berekend als zwavel $\text{pH} \leq 12,7$		a) Buiten bereik houden van kinderen. b) Buiten bereik houden van kinderen.
3	Ammoniak		6 % berekend als NH_3		Meer dan 2 % : Bevat ammoniak Oogcontact voorkomen.
4	Benzylalcohol	Oplosmiddelen, parfums en parfumerende samenstellingen			
5	1,3-bis-(hydroxymethyl)-imidazolidine-2-thion	Haarverzorgingspreparaten	2 %	Verboden in spuitbussen (sprays)	Bevat 1,3-bis-(hydroxymethyl)-imidazolidine-2-thion
6	Boorzuur	a) Talkpoeder b) Producten voor mondverzorging c) Andere producten	a) 5 % b) 0,5 % c) 3 %	a) Verboden voor verzoorzorging van kinderen beneden 3 jaar	a) Niet gebruiken voor de verzorging van kinderen beneden 3 jaar

7	<p>Diaminobenzenen (meta, para), hun derivaten verkregen door substitutie van de stikstof en de zouten daarvan, de derivaten van orthodiaminobenzenen verkregen door substitutie van de stikstof (1)</p>	<p>Oxidatiekleurstoffen voor het haar</p> <p>a) Algemeen gebruik</p> <p>b) Gebruik door vakmensen</p>	<p>6 % berekend als vrije base</p>	<p>a) Kan een allergische reactie veroorzaken. Gevoeligheidstest aangeraden. Bevat diaminobenzenen. Niet gebruiken voor het kleuren van wimpers of wenkbrauwen.</p> <p>b) Alleen voor vakmensen. Bevat diaminobenzenen. Kan een allergische reactie veroorzaken. Gevoeligheidstest aangeraden.</p>
8	<p>Diaminofenolen (1)</p>	<p>Oxidatiekleurstoffen voor het haar</p> <p>a) Algemeen gebruik</p> <p>b) Gebruik door vakmensen</p>	<p>10 % berekend als vrije base</p>	<p>a) Kan een allergische reactie veroorzaken. Gevoeligheidstest aangeraden. Bevat diaminofenolen. Niet gebruiken voor het kleuren van wimpers of wenkbrauwen.</p> <p>b) Alleen voor vakmensen. Bevat diaminofenolen. Kan een allergische reactie veroorzaken. Gevoeligheidstest aangeraden.</p>
9	<p>Diaminotoluenen, de derivaten verkregen door substitutie van de stikstof en de zouten daarvan (1). Met uitzondering van stof 364 in bijlage I</p>	<p>Oxidatiekleurstoffen voor het haar</p> <p>a) Algemeen gebruik</p> <p>b) Gebruik door vakmensen</p>	<p>10 % berekend als vrije base</p>	<p>a) Kan een allergische reactie veroorzaken. Gevoeligheidstest aangeraden. Bevat diaminotoluenen. Niet gebruiken voor het kleuren van wimpers of wenkbrauwen.</p> <p>b) Alleen voor vakmensen. Bevat diaminotoluenen. Kan een allergische reactie veroorzaken. Gevoeligheidstest aangeraden.</p>
10	<p>Dichloormethaan</p>		<p>35 % (in geval van vermenging met 1,1,1-trichloorethaan mag de totale concentratie niet hoger zijn dan 35 %).</p>	<p>Maximaal gehalte aan verontreinigingen : 0,2 %</p>

(1) Deze stoffen kunnen afzonderlijk worden gebruikt of onderling gemengd in zulke hoeveelheden, dat de som van de verhouding van het gehalte in het cosmetische product aan ieder van deze stoffen tot het maximaal toelaatbaar gehalte voor elk ervan niet groter is dan 1.

Rang nummer	Stoffen	Grenzen			Gebruiksvoorwaarden en waarschuwingen, die in de etikettering dienen te worden vermeld
		Toepassingsgebied en/of gebruik	Maximale toelaatbare concentratie in het cosmetische eindproduct	Andere beperkingen en eisen	
a	b	c	d	e	f
11	Dichlorofoen (+)	Ander gebruik dan als conserveermiddel	0,5 %		Bevat dichlorofoen
12	Fenol en alkalizouten daarvan	Zeep en shampoo	1 % berekend als fenol		Bevat fenol
13	De volgende minerale en organische fluoriden Aluminiumfluoride Ammoniumfluoride Ammoniummonofluorofosfaat Ammoniumsilicofluoride Bis-(hydroxyethyl)amino-propyl-N-hydroxyethyl-octadecyl-amine-dihydrofluoride Calciumfluoride Calciummonofluorofosfaat Hexadecylaminehydrofluoride Kaliumfluoride Kaliummonofluorofosfaat Kaliumsilicofluoride Magnesiumsilicofluoride Natriumfluoride Natriummonofluorofosfaat Natriumsilicofluoride Nicomethanohydrofluoride N,N,N'-tri-(polyoxyethyleen)-N'-octadecyl-1,3-diaminopropane-dihydrofluoride Octadecylaminehydrofluoride Stannofluoride	Producten voor mondhygiëne	0,15 %, afzonderlijk of gemengd gebruikt, uitgedrukt in fluoride-ion		Bevat ... (gevolgd door de naam of namen van de gebruikte stof of stoffen).
14	Formaldehyde	Nagelversterigers	5 %, berekend als formaldehyde		Nagelriemen beschermen met vet. Bevat formaldehyde (1)

15	a) Hydrochinon (2) b) Hydrochinon	a) Oxidatiekleurstoffen voor het haar 1. Algemeen gebruik 2. Gebruik door vaktmensen b) Middelen voor het plaatse-lijk lichter maken van de huid	2 % 2 %	a) 1. Niet gebruiken voor het kleuren van wimpers of wenkbrauwen. Ogen onmiddellijk uitwassen indien het produkt ermee in contact is geweest. Bevat hydrochinon. 2. Alleen voor vaktmensen. Bevat hydrochinon. Ogen onmiddellijk uitwassen indien het produkt ermee in contact is geweest. b) Bevat hydrochinon. Oogcontact voorkomen. Uitsluitend op kleine oppervlakten gebruiken. Bij irritatie niet langer gebruiken. Niet gebruiken bij kinderen jonger dan 12 jaar.
16	Kinine en zijn zouten	a) Shampoo b) Haarlotions	a) 0,5 % berekend als kinine base b) 0,2 % berekend als kinine base	
17	Methyl-6-coumarine	Produkten voor mondhygiëne	0,003 %	
18	α -naftol	Haarkleurmiddelen	0,5 %	Bevat α -naftol
19	Natrium- of kaliumhydroxyde	a) Oplosmiddel voor nagelriemen b) Ontkrullen van de haren 1. Algemeen gebruik 2. Gebruik door vaktmensen. c) pH-regulator in ontharingsmiddelen d) Ander gebruik als pH-regulator	a) 5 gewichts % (3) b) 1. 2 gewichts % (3) 2. 4,5 gewichts % (3) c) tot pH 12,7 d) tot pH 11	a) Bevat alkalische stof. Oogcontact voorkomen. Gevaar voor blindheid. Buiten bereik van kinderen houden. b) 1. Bevat een alkalische stof. Oogcontact voorkomen. Gevaar voor blindheid. Buiten bereik van kinderen houden. 2. Alleen voor vaktmensen. Oogcontact voorkomen. Gevaar voor blindheid. c) Buiten bereik van kinderen houden. Oogcontact voorkomen.

(1) Uitsluitend bij concentraties van meer dan 0,05 %.

(2) Deze stoffen kunnen afzonderlijk worden gebruikt of onderling gemengd in zulke hoeveelheden, dat de som van de verhouding van het gehalte in het cosmetisch produkt aan ieder van deze stoffen tot het maximaal toelaatbaar gehalte voor elk ervan niet groter is dan 2.

(3) De som van beide hydroxyden wordt uitgedrukt als natriumhydroxyde.

Rang nummer	Stoffen	Grenzen			Gebruiksvoorwaarden en waarschuwingen, die in de etikettering dienen te worden vermeld
		Toepassingsgebied en/of gebruik	Maximale toelaatbare concentratie in het cosmetische eindproduct	Andere beperkingen en eisen	
a	b	c	d	e	f
20	Natriumnitriet	Corrosievrager	0,2 %	Niet gebruiken samen met secundaire en/of tertiaire aminen of met andere stoffen die nitrosaminen vormen	
21	Nitromethaan	Corrosievrager	0,3 %		
22	Oxaalzuur, esters en alkalizouten daarvan	Haarverzorgingsmiddelen	5 %		Alleen voor vakmensen
23	Pyrogallol (1)	Oxidatiekleurstoffen voor het haar a) Algemeen gebruik b) Gebruik door vakmensen	5 %		a) Bevat pyrogallol. Niet gebruiken voor het kleuren van wimpers en wenkbrauwen. Ogen onmiddellijk uitwassen indien het produkt ermee in contact is geweest. b) Alleen voor vakmensen. Bevat pyrogallol. Ogen onmiddellijk uitwassen indien het produkt ermee in contact is geweest.
24	Resorcinol (1)	a) Oxidatiekleurstoffen voor het haar 1. Algemeen gebruik 2. Gebruik door vakmensen b) Haarlotions en shampoo	a) 5 % b) 0,5 %		a) 1. Bevat resorcinol. Na het aanbrengen het haar goed spoelen. Niet gebruiken voor het kleuren van wimpers en wenkbrauwen. Ogen onmiddellijk uitwassen indien het produkt ermee in contact is geweest. 2. Alleen voor vakmensen. Bevat resorcinol. Ogen onmiddellijk uitwassen indien het produkt ermee in contact is geweest. b) Bevat resorcinol.
25	Strontiumchloride	Tandpasta	10 % van het produkt SrCl ₂ ·6H ₂ O		Bevat strontiumchloride

26	Thioglycolzuur, zouten en esters daarvan	<p>a) Producten voor krullen en ontkrullen van haren</p> <ul style="list-style-type: none"> — Algemeen gebruik — Gebruik door vakmensen <p>b) Ontharingsmiddelen</p> <p>c) Andere haarbehandelingsmiddelen, die na het aanbrengen worden verwijderd</p>	<p>a)</p> <ul style="list-style-type: none"> — 8 % gereed voor gebruik, $pH \approx 9,5$ — 11 % gereed voor gebruik, $pH \approx 9,5$ <p>b) 5 %</p> <p>c) 2 %</p> <p>Percentages berekend als thioglycolzuur</p>	<p>a) Bevat derivaten van thioglycolzuur. Gebruiksaanwijzing volgen.</p> <p>— alleen voor vakmensen.</p> <p>b) Bevat derivaten van thioglycolzuur. Gebruiksaanwijzing volgen.</p> <p>c) Bevat derivaten van thioglycolzuur. Gebruiksaanwijzing volgen.</p>
27	Tosylchloramide natrium (+)		0,2 %	
28	Zilvernitraat	Uitsluitend voor middelen voor het kleuren van wimpers en wenkbrauwen	4 %	Bevat zilvernitraat. Onmiddellijk de ogen uitwassen indien het produkt ermee in contact is geweest.
29	Zinkfenolsulfonaat	Deodorantia, transpiratievoorkomende middelen en adstringentia	6 % berekend als watervrije stof	Oogcontact voorkomen.
30	In water oplosbare zinkzouten met uitzondering van zinkfenolsulfonaat en van zinkpyrithion		1 % berekend als zink	
31	Waterstofperoxide	<p>a) Haarbehandelingspreparaten</p> <p>b) Middelen voor huidverzorging</p> <p>c) Nagelversterkers</p>	<p>a) 12 % H_2O_2 (40 volummen)</p> <p>b) 4 % H_2O_2.</p> <p>c) 2 % H_2O_2.</p>	<p>a), b), c): Bevat waterstofperoxide: Oogcontact voorkomen. Bij bevallig oogcontact onmiddellijk uitwassen.</p>

(1) Deze stoffen kunnen afzonderlijk worden gebruikt of onderling gemengd in zulke hoeveelheden, dat de som van de verhouding van het gehalte in het cosmetisch produkt aan ieder van deze stoffen tot het maximaal toelaatbaar gehalte voor elk ervan niet groter is dan 2.

Bijlage III

Lijst van stoffen, die tijdelijk in cosmetische producten mogen voorkomen, indien zij de hieronder gestelde grenzen en voorwaarden niet te boven of te buiten gaan

Rangnummer a	Stoffen b	Grenzen			Gebruiksvoorwaarden en waarschuwingen, die in de etikettering dienen te worden vermeld f
		Toepassingsgebied en/of gebruik c	Maximale toelaatbare concentratie in het cosmetische eindproduct d	Andere beperkingen en eisen e	
1	Aluminium-zirkoniumhydroxidechloride hydraat: $Al_2Zr(OH)_6Cl_2$ en het glycinecomplex daarvan	Anti-transpiratiemiddelen	20 % watervrij aluminium-zirkoniumhydroxide-chloride 5,4 % zirkonium	1. de verhouding tussen het aantal aluminium- en zirkonium- atomen moet tussen 2 en 10 liggen. 2. de verhouding tussen het aantal (Al + Zr)-atomen en chloortomen moet tussen 0,9 en 2,1 liggen. 3. Verboden in spuitbussen (Sprays)	Niet aanbrengen op geïrriteerde of beschadigde huid.
2	8-Hydroxyquinoleïne en zijn sulfaat	Stabilisator voor peroxiden	0,3 % berekend als base	Niet gebruiken in producten die gebruikt worden na zonnebaden, noch in talkpoeder voor kinderen beneden 3 jaar	Niet gebruiken voor verzorging van kinderen beneden 3 jaar
3	Methylalcohol	Voor de denaturering van ethylalcohol en isopropylalcohol	5 % berekend in % van ethyl- en isopropylalcohol		
4	1,1,1-Trichloorethaan (methylchloroform)	Als drijfgas in spuitbussen	35 % (in geval van vermenigving met dichloormethaan mag de totale concentratie niet hoger zijn dan 35 %)		Niet spuiten in de richting van een vlam of van een gloeiend voorwerp.
5	3,4',5-Tribroomsalicylanilide (Tribroomsalan) (+)	Zeep	1 %	Zuiverheidseisen 3,4',5-tribroomsalicylanilide : 98,5 % min. Andere broomsalicylaniliden : 1,5 % max. 4',5-dibroomsalicylanilide : 0,1 % max. Anorganische bromide : 0,1 % max. uitgedrukt als NaBr	Bevat tribroomsalicylanilide

Annexe II

Numéro d'ordre a	Substances b	Restrictions			Conditions d'emploi et avertissements à reprendre obligatoirement dans l'étiquetage f
		Champ d'application et/ou usage c	Concentration maximale autorisée dans le produit cosmétique fini d	Autres limitations et exigences e	
1	Acide borique	a) Talcs b) Produits pour soins buccaux c) Autres produits	a) 5 % b) 0,5 % c) 3 %	a) Ne pas employer dans les produits de soin pour les enfants en dessous de 3 ans	a) Ne pas employer pour les soins d'enfants en dessous de 3 ans
2	Acide oxalique, ses esters et ses sels alcalins	Produits capillaires	5 %		Réservé aux professionnels.
3	Acide thioglycolique, ses sels et ses esters	a) Produits pour le frisage ou le défrisage des cheveux - Usage général usage professionnel b) Dépilatoires c) Autres produits de traitement des cheveux, destinés à être éliminés après application	a) - 8 % prêt à l'emploi, $pH \leq 9,5$ - 11 % prêt à l'emploi $pH \leq 9,5$ b) 5 % $pH \leq 12,7$ c) 2 % Pourcentages calculés en acide thioglycolique		a) Contient des dérivés thioglycoliques. Suivre le mode d'emploi - Réservé aux professionnels b) Contient des dérivés thioglycoliques. Suivre le mode d'emploi c) Contient des dérivés thioglycoliques. Suivre le mode d'emploi
4	Alcool benzylique	Solvants, parfums et compositions parfumantes.			
5	Ammoniaque		6 % calculés en NH_3		Au delà de 2 % : contient de l'ammoniaque.
6	Chlorates de métaux alcalins	a) Dentifrices b) Autres usages	a) 5 % b) 3 %		
7	Chlorure de méthylène		35 % (en cas de mélange avec le 1,1,1 trichloréthane, la concentration totale ne peut dépasser 35 %)	Teneur maximale en impuretés : 0,2 %	

Numéro d'ordre	Substances	Restrictions			Conditions d'emploi et avertissements à reprendre obligatoirement dans l'étiquetage
		Champ d'application et/ou usage	Concentration maximale autorisée dans le produit cosmétique fini	Autres limitations et exigences	
a	b	c	d	e	f
8	Diaminobenzènes (méta et para), leurs dérivés substitués à l'azote leurs sels ainsi que les dérivés de l'orthodiaminobenzène substitués à l'azote (1)	Colorant d'oxydation pour la coloration des cheveux a) Usage général b) Usage professionnel	6 % calculés en base libre		a) Peut provoquer une réaction allergique. Essai de sensibilité conseillé. Contient des diaminobenzènes. Ne pas employer pour la coloration des cils et des sourcils b) Réserve aux professionnels. Contient des diaminobenzènes. Peut provoquer une réaction allergique. Essai de sensibilité conseillé.
9	Diaminophénols (1)	Colorant d'oxydation pour la coloration des cheveux a) Usage général b) Usage professionnel	10 % calculés en base libre		a) Peut provoquer une réaction allergique. Essai de sensibilité conseillé. Contient des diaminophénols. Ne pas employer pour la coloration des cils et des sourcils b) Réserve aux professionnels. Contient des diaminophénols. Peut provoquer une réaction allergique. Essai de sensibilité conseillé.
10	Diaminotoluènes, leurs dérivés substitués à l'azote et leurs sels à l'exception de la substance 364 de l'annexe I (1)	Colorant d'oxydation pour la coloration des cheveux a) Usage général b) Usage professionnel	10% calculés en base libre		a) Peut provoquer une réaction allergique. Essai de sensibilité conseillé. Contient des diaminotoluènes. Ne pas employer pour la coloration des cils et des sourcils b) Réserve aux professionnels. Contient des diaminotoluènes. Peut provoquer une réaction allergique. Essai de sensibilité conseillé.
11	Dichlorophène (+)	Autres usages que celui d'agent conservateur	0,5 %		Contient du dichlorophène.
12	Dihydroxyméthyl-1,3-thione-2-imidazolidine	Préparations pour les soins capillaires	2 %	Interdit dans les générateurs aérosols (spray)	Contient de la dihydroxyméthyl-1,3-thione-2-imidazolidine

<p>13</p> <p>Eau oxygénée</p>	<p>a) Préparations pour traitements capillaires b) Préparations pour les soins de la peau c) Préparations pour durcir les ongles</p>	<p>a) 12 % d'H₂O₂ (40 volumes) b) 4 % d'H₂O₂ c) 2 % d'H₂O₂</p>	<p>a) b) c) : Contient de l'eau oxygénée. Evitez le contact de la substance avec les yeux. Rincer immédiatement les yeux si la substance entre en contact avec ceux-ci</p>
<p>14</p> <p>Fluorures minéraux ou organiques suivants :</p> <p>Dihydrofluorure de bis-(hydroxyéthyl)-amino-propyl-N-hydroxyéthyl-octadécylamine Dihydrofluorure de N,N',N'-tri-(polyoxyéthylène)-N-hexadécyl-propylène-diamine Fluorhydrate de nicométhanol Fluorure d'aluminium Fluorure d'ammonium Fluorure de calcium Fluorure de potassium Fluorure de sodium Fluorure stanneux Hydrofluorure de cetylamine (hydrofluorure d'hexadécylamine) Hydrofluorure d'octadécylamine Monofluorophosphate d'ammonium Monofluorophosphate de calcium Monofluorophosphate de potassium Monofluorophosphate de sodium Silicofluorure d'ammonium Silicofluorure de magnésium Silicofluorure de potassium Silicofluorure de sodium</p>	<p>Produits d'hygiène buccale</p>	<p>0,15 %, utilisés seuls ou en mélange entre eux, exprimés en ions fluorure</p>	<p>Contient du (à compléter par la ou les dénomination(s) de la substance ou des substances utilisée(s).</p>

(1) Ces substances peuvent être employées seules ou en mélange entre elles en quantité telle que la somme des rapports des teneurs du produit cosmétique en chacune de ces substances à la teneur maximale autorisée pour chacune d'elles ne dépasse pas l'unité.

Numéro d'ordre	Substances	Restrictions				Conditions d'emploi et avertissements à reprendre obligatoirement dans l'étiquetage
		Champ d'application et/ou usage	Concentration maximale autorisée dans le produit cosmétique fini	Autres limitations et exigences	f	
15	Formaldéhyde	Préparations pour durcir les ongles	5 % calculés en aldéhyde formique		Protéger les cuticules par un corps gras. Contient de la formaldéhyde (2)	
16	a) Hydroquinone (1)	a) Colorant d'oxydation pour la coloration des cheveux 1. Usage général 2. Usage professionnel	2 %		a) 1. Ne pas employer pour la coloration des cils et des sourcils. Rincer immédiatement les yeux si le produit entre en contact avec ceux-ci. Contient de l'hydroquinone. 2. Réserve aux professionnels. Contient de l'hydroquinone. Rincer immédiatement les yeux si le produit entre en contact avec ceux-ci. b) Contient de l'hydroquinone. Eviter le contact avec les yeux. Appliquer uniquement sur des petites surfaces. En cas d'irritations cesser l'usage. A ne pas utiliser sur des enfants âgés de moins de 12 ans.	
17	α -naphтол	Teintures capillaires	0,5 %		Contient du α naphтол	
18	Nitrite de sodium	Inhibiteur de corrosion	0,2 %	Ne pas employer avec des amines secondaires et/ou tertiaires ou d'autres substances qui forment des nitrosamines		
19	Nitrométhane	Inhibiteur de corrosion	0,3 %			
20	Phénol et ses sels alcalins	Savons et shampooing	1 % calculé en phénol		Contient du phénol	

21	Potasse ou soude caustique	<p>a) Solvant des cuticules des ongles</p> <p>b) Produit pour le défrisage des cheveux</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Usage général 2. Usage professionnel <p>c) Régulateur de pH dans les dépilatoires</p> <p>d) Autres usages comme régulateur de pH</p>	<p>a) 5 % en poids (3)</p> <p>b)</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. 2. % en poids (3) 2. 4.5 % en poids (3) <p>c) jusqu'au pH 12,7</p> <p>d) jusqu'au pH 11</p>	<p>a) Contient un agent alcalin. Eviter tout contact avec les yeux. Danger de cécité. Tenir à l'écart des enfants.</p> <p>b)</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Contient un agent alcalin. Eviter tout contact avec les yeux. Danger de cécité. Tenir à l'écart des enfants. Réserve aux professionnels. 2. Réserve aux professionnels. Eviter tout contact avec les yeux. Danger de cécité. Tenir à l'écart des enfants. Eviter tout contact avec les yeux
22	Pyrogallol (1)	<p>Colorant d'oxydation pour la coloration des cheveux</p> <p>a) Usage général</p> <p>b) Usage professionnel</p>	5 %	<p>a) Contient du pyrogallol. Ne pas employer pour la coloration des cils et des sourcils. Rincer immédiatement les yeux si le produit entre en contact avec ceux-ci.</p> <p>b) Réserve aux professionnels. Contient du pyrogallol. Rincer immédiatement les yeux si le produit entre en contact avec ceux-ci</p>
23	Quinine et ses sels	<p>a) Shampoings</p> <p>b) Lotions capillaires</p>	<p>a) 0,5 % calculé en quinine base</p> <p>b) 0,2 % calculé en quinine base</p>	
24	Résorcine (1)	<p>a) Colorant d'oxydation pour la coloration des cheveux</p> <p>1. Usage général</p> <p>2. Usage professionnel</p> <p>b) Lotions capillaires et Shampoings</p>	<p>a) 5 %</p> <p>b) 0,5 %</p>	<p>a)</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Contient de la résorcine. Bien rincer les cheveux après application. Ne pas employer pour la coloration des cils et des sourcils. Rincer immédiatement les yeux si le produit entre en contact avec ceux-ci. 2. Réserve aux professionnels. Contient de la résorcine. Rincer immédiatement les yeux si le produit entre en contact avec ceux-ci. <p>b) Contient de la résorcine</p>

(1) Ces substances peuvent être employées seules ou en mélange entre elles en quantité telle que la somme des rapports des teneurs du produit cosmétique en chacune de ces substances a la teneur maximale autorisée pour chacune d'elle ne dépasse pas 2.

(2) Uniquement si la concentration est supérieure à 0,5 %.

(3) La somme des hydroxydes est exprimée en poids d'hydroxyde de sodium.

Numéro d'ordre	Substances	Restrictions			Conditions d'emploi et avertissements à reprendre obligatoirement dans l'étiquetage
		Champ d'application et/ou usage	Concentration maximale autorisée dans le produit cosmétique fini	Autres limitations et exigences	
a	b	c	d	e	f
25	a) Sulfures alcalins b) Sulfures alcalinoferreux	a) Dépilatoires b) Dépilatoires	a) 2 % calculés en soufre $\text{pH} \leq 12,7$ b) 6 % calculés en soufre $\text{pH} \leq 12,7$		a) Tenir à l'écart des enfants. Éviter tout contact avec les yeux. b) Tenir à l'écart des enfants. Éviter tout contact avec yeux.
26	Sels zinciques hydrosolubles à l'exception des sulfophénates de zinc et de la pyrrithione de zinc		1 % calculé en zinc		
27	Sulfophénate de zinc.	Déodorants, antiperspirants et lotions astringeantes	6 % calculé en % de matière anhydre		Éviter tout contact avec les yeux
28	Tosylchloramide sodique (+)		0,2 %		
29	Chlorure de strontium	Pâtes dentifrices	10 % du produit $\text{SrCl}_2 \cdot 6 \text{H}_2\text{O}$		Contient du chlorure de strontium
30	Méthyl-6-coumarine	Produits d'hygiène buccale	0,003 %		
31	Nitrate d'argent	Uniquement pour les produits destinés à la coloration des cils et des sourcils	4 %		— Contient du nitrate d'argent — Rincer immédiatement les yeux si le produit entre en contact avec ceux-ci.

Annexe III

Liste des substances que les produits cosmétiques ne peuvent contenir provisoirement en dehors des restrictions et conditions prévues

a Numéro d'ordre	b Substances	Restrictions			f Conditions d'emploi et avertissements à reprendre obligatoirement dans l'étiquetage.
		c Champ d'application et/ou usage	d Concentration maximale autorisée dans le produit cosmétique fini	e Autres limitations et exigences	
1	Alcool méthylique	Dénaturant pour les alcools éthylique et isopropylique	5 % calculé en % des alcools éthylique et isopropylique		
2	Hydroxy-8-quinoléine et son sulfate	Agent stabilisant des peroxydes	0,3 % calculé comme base	Ne pas employer dans les produits utilisés après les bains de soleil ni dans les talcs pour les enfants en dessous de 3 ans.	Ne pas employer pour les soins des enfants en dessous de 3 ans.
3	1.1.1.-Trichloroéthane (méthylchloroforme)	Pour générateurs d'aérosols	35 % En cas de mélange avec le chlorure de méthylène, la concentration maximale reste fixée à 35 %		Ne pas vaporiser vers une flamme ou un corps incandescent.
4	3,4,5-Tribromosalicylamide (Tribromosalan) (+)	Savons	1 %	Critères de pureté : 3,4,5 tribromosalicylamide 98,5 % min. Autres bromosalicylanilides : 1,5 % max. 4,5 dibromosalicylanilide : 0,1 % max. Bromures inorganiques. 0,1 % max. exprimés comme NaBr.	Contient du Tribromosalicylamide.
5	Hydroxychlorures et de zirconium hydratés $Al_2Zr(OH)_4Cl_2$ et leur complexe avec la glycéine	Antitranspirants	20 % d'hydroxychlorure d'aluminium et de zirconium anhydride 5,4 % exprimé en zirconium	1. Le rapport entre les nombres d'atomes d'aluminium et de zirconium doit être compris entre 2 et 10. 2. Le rapport entre les nombres d'atomes de (Al + Zr) et de chlore doit être compris entre 0,9 et 2,1. 3. Interdit dans les générateurs aérosols (Spray).	Ne pas appliquer sur la peau irritée ou endommagée.

3^o de bijlage IV van hetzelfde besluit wordt als volgt gewijzigd :

a) worden geschrapt :

1. in de lijst « a) Rood » :

— de Colour Index-nummers :

15630 Ba
15630 Sr
15865 Sr,

— de referentie E 180 in de kolommen 3 en 6 van kleurstof 10, nummer 15850 van de Colour Index;

2. in de lijst « d) Violet, bruin, zwart en wit » :

— het nummer 8, nummer 77005 van de Colour Index,

— de referentie : « deel van E 153 » van de 3e kolom en « E 153 » van de 6e kolom van de nummers 12 en 13, nummers 77266 en 77287 van de Colour Index;

b) worden vervangen :

1. in de lijst « a) Rood » bij het nummer 18 : het Colour Index-nummer 45170 Ba door het Colour Indexnummer 45170:1,

2. in de lijst « b) Oranje en geel » bij het nummer 23 : het Colour Indexnummer 45395 door het Colour Indexnummer 45396;

c) 1. in de lijst « c) Groen en blauw » wordt het nummer E 142 toegevoegd in de 3e en 6e kolom bij het nummer 4, nummer 44090 van de Colour Index,

2. aan de lijst « d) Violet, bruin, zwart en wit » wordt een nummer 26 toegevoegd, dat in de 3e en 6e kolom het nummer « E 153 » aangeeft,

3. de referentie « (5) » wordt na de volgende nummers van de Colour Index toegevoegd :

12085	10316	42051
15585	12075	
15630	15510	
15850	15985	
15865	19140	
16255		
45170		
45370		
45380		
45410		
45430		

4. de referentie « (6) » wordt in de zesde kolom van de volgende kleurstoffen toegevoegd :

— « a) Rood », nummer 10, Colour Index-nummer 15850,

— « d) Violet, bruin, zwart en wit », nummers 12 en 13, nummers 77266 en 77287 van de Colour Index;

d) 1. de voetnoot (4) onder aan de bladzijde wordt door de volgende bepalingen vervangen :

« (4) De kleurstoffen die de letter E bij hun nummer dragen, moeten voldoen aan de zuiverheidseisen gesteld in het koninklijk besluit van 2 oktober 1980 betreffende de handel en de etikettering van toevoegsels. »;

2. onderaan de bladzijde worden volgende voetnoten toegevoegd :

« (5) Eveneens toegestaan zijn onoplosbare lakken, pigmenten en zouten van barium, strontium en zirkonium van deze kleurstoffen.

(6) Deze kleurstof moet voldoen aan de algemene zuiverheidseisen gesteld in het koninklijk besluit van 2 oktober 1980 betreffende de handel en de etikettering van toevoegsels. »;

4^o de bijlage V van hetzelfde besluit wordt als volgt gewijzigd :

a) — de referentie (4) wordt toegevoegd aan de titel van de bijlage,

— de voetnoot (4) die luidt als volgt, wordt toegevoegd onderaan de bladzijde :

« (4) De kleurstoffen, die de letter E bij hun nummer dragen, moeten voldoen aan de zuiverheidseisen gesteld in het koninklijk besluit van 2 oktober 1980 betreffende de handel en de etikettering van toevoegsels. »;

b) de volgende kleurstoffen worden geschrapt :

1. in de lijst « a) Rood » : de nummers 2, 3 en 14, die respectievelijk overeenstemmen met de nummers 12350, 12385 en 75580 van de Colour Index,

2. in de lijst « d) Violet, bruin, zwart en wit », het nummer 8, nummer 77718 van de Colour Index;

c) 1. in de lijst « a) Rood » :

— worden de bepalingen van kolom 2 tegenover het nummer 5 vervangen door het nummer 17200 van de Colour Index en worden de bepalingen van kolom 4 geschrapt,

— worden de bepalingen van kolom 2 tegenover het nummer 6 vervangen door het nummer 15585:1 van de Colour Index;

2. in de lijst « b) Oranje en geel » worden de bepalingen van kolom 2 tegenover het nummer 2 vervangen door het nummer 40850 van de Colour Index en wordt het nummer E 161g in de 3e en 6e kolom toegevoegd;

5^o twee nieuwe bijlagen, luidend als volgt, worden aan hetzelfde besluit toegevoegd

3^o l'annexe IV du même arrêté est modifiée comme suit :

a) sont supprimés :

1. dans la liste « a) Rouges » :

— les numéros du Colour Index :

15630 Ba
15630 Sr
15865 Sr,

— la référence E 180 aux 3e et 6e colonnes du colorant numéro 10, numéro 15850 du Colour Index;

2. dans la liste « d) Violets, bruns, noirs et blancs » :

— le numéro 8, numéro 77005 du Colour Index,

— la référence : « partie de E 153 » à la 3e colonne et « E 153 » à la 6e colonne des numéros 12 et 13, numéros 77266 et 77287 du Colour Index;

b) sont remplacés :

1. dans la liste « a) Rouges » au numéro 18 : le numéro du Colour Index 45170 Ba par le numéro du Colour Index 45170:1,

2. dans la liste « b) Oranges et jaunes » au numéro 23 : le numéro 45395 du Colour Index par le numéro 45396 du Colour Index;

c) 1. dans la liste « c) Verts et bleus » le numéro E 142 est ajouté à la 3e et à la 6e colonne du numéro 4, numéro 44090 du Colour Index,

2. dans la liste « d) Violets, bruns, noirs et blancs » il est ajouté un numéro 26 reprenant à la 3e et à la 6e colonne le numéro « E 153 »,

3. la référence « (5) » est ajoutée après les numéros du Colour Index suivants :

12085	10316	42051
15585	12075	
15630	15510	
15850	15985	
15865	19140	
16255		
45170		
45370		
45380		
45410		
45430		

4. la référence « (6) » est ajoutée à la 6e colonne des colorants suivants :

— « a) Rouges », numéro 10, numéro 15850 du Colour Index,

— « d) Violets, bruns, noirs et blancs » numéros 12 et 13, numéros 77266 et 77287 du Colour Index;

d) 1. la note (4) en bas de page est remplacée par la disposition suivante :

« (4) Les colorants dont le numéro est assorti de la lettre E doivent répondre aux critères de pureté fixés dans l'arrêté royal du 2 octobre 1980 relatif au commerce et à l'étiquetage des additifs. »;

2. les notes suivantes sont ajoutées en bas de page :

« (5) Les laques, pigments ou sels insolubles de baryum, strontium et zirconium, de ces colorants sont également admis.

(6) Ce colorant doit répondre aux critères de pureté généraux fixés dans l'arrêté royal du 2 octobre 1980 relatif au commerce et à l'étiquetage des additifs. »;

4^o l'annexe V du même arrêté est modifiée comme suit :

a) — la mention (4) est ajoutée derrière le titre de l'annexe,

— la note (4), libellée comme suit, est ajoutée en bas de page :

« (4) Les colorants dont le numéro est assorti de la lettre E doivent répondre aux critères de pureté fixés dans l'arrêté royal du 2 octobre 1980 relatif au commerce et à l'étiquetage des additifs. »;

b) les colorants suivants sont supprimés :

1. dans la liste « a) Rouges » : les numéros 2, 3 et 14 correspondant respectivement aux numéros 12350, 12385 et 75580 du Colour Index,

2. dans la liste « d) Violets, bruns, noirs et blancs » : le numéro 8, numéro 77718 du Colour Index;

c) 1. dans la liste « a) Rouges » :

— les dispositions de la colonne 2 au numéro 5 sont remplacées par le numéro 17200 du Colour Index et les dispositions à la 4e colonne sont supprimées,

— les dispositions de la colonne 2 au numéro 6 sont remplacées par le numéro 15585:1 du Colour Index;

2. dans la liste « b) Oranges et jaunes » les dispositions de la colonne 2 au numéro 2 sont remplacées par le numéro 40850 du Colour Index et le numéro E 161g est ajouté aux 3e et 6e colonnes;

5^o deux nouvelles annexes, rédigées comme suit, sont ajoutées en annexe du même arrêté :

* Bijlage VI

Lijst van conserveermiddelen die mogen voorkomen in cosmetische producten

Inleiding :

1. De stoffen met het symbool (+) mogen ook in andere dan de in deze bijlage genoemde concentraties aan cosmetische producten worden toegevoegd voor andere specifieke doeleinden die blijken uit de aanbiedingsvorm van het produkt, bij voorbeeld als deodorans in zeep of als middel tegen hoofdroos in shampoo.
2. Andere stoffen die in de formule van cosmetische producten voorkomen, mogen daarnaast microbedodende eigenschappen bezitten en daardoor bijdragen tot de conservering van die producten; dat is bij voorbeeld het geval voor veel etherische oliën en enkele alcoholen. Die stoffen zijn in deze bijlage niet opgenomen.
3. In deze lijst wordt verstaan onder :
 - zouten : de zouten van de kationen natrium, kalium, calcium, magnesium, ammonium en ethanolininen; van de anionen chloride, bromide, sulfaat en acetaat;
 - esters; methyl-, ethyl-, propyl-, isopropyl-, butyl-, isobutyl- en fenylesters.

Eerste deel

Lijst van conserveermiddelen die in cosmetische producten mogen voorkomen, indien zij de hieronder gestelde grenzen en voorwaarden niet te boven of te buiten gaan

Rangnummer	Stoffen	Maximaal toelaatbare concentratie	Beperkingen en eisen	Gebruiksvoorwaarden en waarschuwingen, die in de etikettering dienen te worden vermeld
a	b	c	d	e
1	Anorganische sulfieten en bisulfieten (+)	0,2 % uitgedrukt in vrij SO ₂ .		
2	Benzoëzuur, zijn zouten en esters (+)	0,5 % (zuur)		
3	2,2'-dihydroxy-3,3',5,5',6,6'-hexachloordifenylnethaan (+) (Hexachlorofeen)	0,1 %	Verboden in producten voor verzorging van kinderen beneden de 3 jaar en in producten voor intieme hygiëne	Niet gebruiken voor verzorging van kinderen beneden de 3 jaar. Bevat hexachlorofeen.
4	O-fenylfenol en zijn zouten (+)	0,2 % uitgedrukt in fenol		
5	Formaldehyde en paraformaldehyde (+)	a) 0,2 % (behalve in producten voor mondverzorging) b) 0,1 % (producten voor mondverzorging) gehalte uitgedrukt in vrij formaldehyde.	Verboden in spuitbussen, met uitzondering van schuim	Bevat formaldehyde (1).

(1) Uitsluitend bij concentraties van meer dan 0,05 %.

Rang-nummer a	Stoffen b	Maximaal toelaatbare concentratie c	Beperkingen en eisen d	Gebruiksvoorwaarden en waarschuwingen, die in de etikettering dienen te worden vermeld e
6	p-Hydroxybenzoëzuur, zijn zouten en esters (+)	0,4 % (zuur) voor één ester. 0,8 % (zuur) voor estermengels.		
7	Natriumiodaat	0,1 %	Uitsluitend voor produkten, die na gebruik worden weggespoeld.	
8	Propionzuur en zijn zouten (+)	2 % (zuur)		
9	Salicylzuur en zijn zouten (+)	0,5 % (zuur)	Niet gebruiken in preparaten voor kinderen beneden de 3 jaar, met uitzondering van shampoo	Niet gebruiken voor verzorging van kinderen beneden de 3 jaar (1)
10	Sorbinezuur en zijn zouten (+)	0,6 % (zuur). Bij vermenging met de esters blijft de maximale concentratie vastgesteld op 0,6 %.		
11	1,1,1-trichloor-2-methylpropaanol-2 (Chloorbutanol)	0,5 %	Verboden in spuitbussen, met uitzondering van schuim	Bevat chloorbutanol.
12	Zinkzouten van pyridine-1-oxy-2-thiol (+) (Zinkpyrithion)	0,5 %	Toegelaten in produkten, die na gebruik worden weggespoeld; verboden in produkten voor mondverzorging.	

(1) Alleen ten aanzien van produkten die eventueel voor verzorging van kinderen beneden de 3 jaar kunnen worden gebruikt en lang met de huid in aanraking blijven.

Tweede deel

Lijst van conserveermiddelen, die tijdelijk in cosmetische produkten mogen voorkomen, indien zij de hieronder gestelde grenzen en voorwaarden niet te boven of te buiten gaan

Rang-nummer a	Stoffen b	Maximaal toelaatbare concentratie c	Beperkingen en eisen d	Gebruiksvoorwaarden en waarschuwingen, die in de etikettering dienen te worden vermeld e
1	6-Acetoxy-2,4-dimethyl-1-3-dioxaan (Dimethoxaan)	0,2 %		
2	Alkyl (C8-C18) dimethylbenzylammoniumbromide, -chloride en -saccharinaat (+)	0,5 %		

3	Alkyl (C12-C22) trimethylammoniumbromide en -chloride (+)	0,1 %		
4	Benzylalcohol (+)	1 %		
5	2-Benzyl-4-chloorfenol	0,2 %		
6	Benzylformal	0,2 %		
7	5-bis-Amino-(Ethyl-2-hexyl)-1,3-methyl-5-perhydroprymidine (+) (Hexetidine)	0,2 %		
8	Bis-(p-chloorfernyldiguanide)-1,6-hexaan (+) : acetaat, gluconaat en chloorhydraat (Chloorhexidine)	0,3 %		
9	Bis-(N-oxopyridyl-2-thio)-aluminiumcamfosulfaat (Fyrithionaluminiumcamsilfaat)	0,2 %		
10	Boorzuur (+)	a) 0,5 % b) 3,0 %	a) Produkten voor mondverzorging. b) Andere produkten.	
11	5-Broom-5-nitro-1,3-dioxaan (+)	0,1 %	Uitsluitend voor produkten, die na gebruik worden weggespoeld	
12	2-Broom-2-nitro-1,3-propaan-diol (Bronopol) (+)	0,1 %		
13	Chlooracetamide	0,3 %		Bevat chlooracetamide
14	1-(3-Chloorallyl)-3,5,7-triaza-1-azonia-adamantaanchloride (Dowicil 200)	0,2 %		
15	5-Chloor-2-methyl-4-isothiazoline-3-on + 2-methyl-4-isothiazoline-3-on + magnesiumchloride en magnesiumnitraat	0,005 % (van een mengsel in een verhouding 3:1 van 5-chloor-2-methyl-4-isothiazoline-3-on en 2-methyl-4-isothiazoline-3-on).		
16	Dehydroazijnzuur en de zouten daarvan	0,6 % (zuur)		
17	1,6-Di(4-amidino-2-broomfenoxy)-n-hexaan (Dibroomhexamidine) en de zouten daarvan (met inbegrip van het isothio-naat)	0,1 %		
18	1,3-Di(4-amidino-2-broomfenoxy)-p-propaan (Dibroompropamidine) en de zouten daarvan (met inbegrip van het isothio-naat)	0,1 %		

Rangnummer a	Stoffen b	Maximaal toelaatbare concentratie c	Beperkingen en eisen d	Gebruiksvoorwaarden en waarschuwingen, die in de etikettering dienen te worden vermeld e
19	1,6-Di(4-amidionofenoxy)-n-hexaan (Hexamidine) en de zouten daarvan (met inbegrip van het isothionaat en het p-hydroxybenzoesaat) (+)	0,1 %		
20	3,3'-Dibroom-5,5'-dichloor-2,2'-dihydroxy-difenylnmethaan (+)	0,1 %		
21	1,2-dibroom-2,4-dicyaanbutaan	0,1 %	Verboden in zonnebrandmid-delen	
22	2,4-Dichloor-benzylalcohol (+)	0,15 %		
23	3,4-Dichloor-benzylalcohol (+)	0,15 %		
24	Dichloor-2,4-dimethyl-3,5-feñol (+) (Dichloor-metaxyfenol)	0,1 %		
25	4,4'-Dichloor-(trifluomethyl)-3-carbaniide (+) (Halocarban)	0,3 %	Maximale concentratie in spuitbussen : 0,2 %	
26	Dichlorofoeen	0,2 %		Bevat dichlorofoeen
27	Di-isobutyl-fenoxy-ethoxy-ethyl-dimethylbenzylammonium-chloride (+)	0,1 %		
28	Dimethylol, dimethylhydantoïne (+)	0,2 % hoeveelheid vrij formaldehyde of formalhyde, dat theoretisch kan worden vrijgemaakt		Bevat formaldehyde (1)
29	4,4-dimethyl-1,3-oxazolidine	0,1 %	Uitsluitend voor produkten, die na gebruik worden weggespoeld	
30	Dithio-2,2'-bispyridine-dioxyde-1,1' (Toegevoegd produkt met magnesium trihydroosulfaat) (+) (Pyrrithion-disulfide +, magnesium-sulfaat)	0,5 %		
31	Dodecylguanidine-acetaat (+)	a) 0,5 % b) 0,1 %	a) Voor produkten, die na gebruik worden weggespoeld b) Voor ander gebruik.	
32	Esters van sorbinezuur (+)	0,6 % (zuur) Bij vermening met het zuur en zijn zouten blijft de maximale concentratie vastgesteld op 0,6 %		

33	Fenoxy-2-ethanol (+)	1 %			
34	Fenoxypropanol	1 %			Bevat fenylycercurverbindingen.
35	Fenylkwik en zouten daarvan (met inbegrip van het boraat)	0,007 % (in Hg)	Bij vermenging met andere kwikverbindingen, die zijn toegestaan blijft de maximale concentratie van Hg vastgesteld op 0,007 %	Uitsluitend voor middelen voor het opbrengen en verwijderen van oogmake-up	
36	Glyceryl-p-chloorfenylether (+) (Chloorfenesine)	0,5 %		De pH van het eindproduct mag niet lager zijn dan 6.	
37	3-Heptyl-2-(3-heptyl-4-methyl-4-thiozolin-2-ylidenemethyl)-4-methylthiazoliumiodide	0,002 %		Crèmes, toiletlotions, shampoo	
38	Hexamethyleentetramine (+) (Methenamine)	0,2 %	hoeveelheid vrij formaldehyde of formaldehyde, dat theoretisch vrij kan worden gemaakt		Bevat formaldehyde (1)
39	p-Hydroxybenzoëzuur, benzylester	0,1 % (zuur)			
40	Hydroxy-8-chinoleïne en de zouten daarvan (+)	0,3 %		Niet gebruiken in produkten voor na het zonnebad of in talkpoeder voor kinderen beneden de 3 jaar	Niet gebruiken voor verzorging van kinderen beneden de 3 jaar.
41	1-Hydroxy-4-methyl-6-(2,4,4-trimethylpentyl)-2-pyridon en zijn zout van mono-ethanolamine	a) 1 % b) 5 %		a) Voor produkten, die na gebruik worden weggespoeld. b) Voor ander gebruik.	
42	2-Hydroxy-pyridine-N-oxide (+)			Uitsluitend voor produkten, die na gebruik worden weggespoeld.	
43	Imidazolidinyl-ureum (+)	0,6 %			
44	1-Imidazolyl-1-(4-chloorfenoxy)-3,3-dimethyl-butaan-2-on (+)	0,5 %			
45	Isopropyl-metakresol	0,1 %			
46	N-methylolchlooracetamide	0,3 %	voor chlooracetamide	Voor produkten, die na gebruik worden weggespoeld.	
47	Mierenzuur (+)	0,5 % (zuur)			

(1) Uitsluitend bij concentraties van meer dan 0,05 %.

Rangnummer a	Stoffen b	Maximaal toelaatbare concentratie c	Beperkingen en eisen d	Gebruiksvoorwaarden en waarschuwingen, die in de etikettering dienen te worden vermeld e
48	Monomethylol-dimethylhydantoïne (+)	0,2 % hoeveelheid vrij formaldehyde of formaldehyde, dat theoretisch vrij kan worden gemaakt	Voor producten, die na gebruik worden weggespoeld	Bevat formaldehyde (1)
49	Natriumthiokwikthiosalicylaat (Thiomersalum)	0,007 % (in Hg) Bij vermenging met andere kwikverbindingen, die zijn toegestaan, blijft de maximale concentratie van Hg vastgesteld op 0,007 %	Uitsluitend voor middelen voor het opbrengen en verwijderen van oogmake-up	Bevat natriumthiokwikthiosalicylaat
50	Parachloor-metakresol (+)	0,2 %		
51	Parachloor-metaxyleenol (+)	0,5 %		
52	Polyhexamethyleenbiguanidechlorohydraat (+)	0,3 %		
53	Pyridine-thio-2-N-oxide natriumzout (natriumpyrithion) (+)	0,5 %		
54	Tetrabroom-o-kresol (+)	0,3 %		
55	Tri-(B-hydroxyethyl)-hexahydrotriazine	0,3 %		Bevat tri (B-hydroxyethyl)-hexahydrotriazine.
56	3,4,4'-Trichloorcarbanilide (+) (Triclocarban)	0,2 %		
57	2,4,4'-Trichloor-2'-hydroxydifenylether (+) (Triclosan)	0,3 %		
58	N-(Trichloormethylthio)-cyclohex-4-een-1,2-dicarboximide (+) (Captan)	0,5 %		
59	Undecyleenzuur : zouten, esters, amide, mono- en diethanolamiden en sulfosuccinaten (+)	0,2 % (zuur)		
60	Usinezuur en zouten daarvan (+) (met inbegrip van het koperzout)	0,2 %		

(1) Uitsluitend bij concentraties van meer dan 0,05 %.

Bijlage VII

Lijst van UV-Filters die in cosmetische produkten mogen voorkomen

Opmerking :

Deze UV-filters kunnen, met inachtneming van de beperkingen en de voorwaarden van deze bijlage, aan andere cosmetische produkten worden toegevoegd.

Andere in cosmetische produkten gebruikte UV-filters, die uitsluitend bestemd zijn om deze produkten tegen UV-stralingen te beschermen, staan niet in deze bijlage.

Eerste deel

Lijst van toegelaten UV-filters die in cosmetische produkten mogen voorkomen

Rang-nummer a	Stoffen b	Maximale toelaatbare concentratie c	Andere beperkingen en eisen d	Gebruiksvoorwaarden en waarschuwingen die in de etikettering dienen te worden vermeld e
1	4-Aminobenzoëzuur	5 %		
2	2-Fenylbenzimidazol-5-sulfonzuur en de kalium-, natrium en triëthanolamine-zouten daarvan	8 % (Uitgedrukt als zuur)		
3	Homosalaat (INN)	10 %		
4	3-imidazol-4-acrylzuur en de ethylester daarvan	2 % (Uitgedrukt als zuur)		
5	Oxybenzon (INN)	10 %		Bevat oxybenzon (1)
6	N,N,N-Trimethyl-4-(2-oxoborn-3-ylideenmethyl)-anilinium-methylsulfaat	0 %		

(1) Niet vereist indien de concentratie 0,5 % of minder bedraagt bij gebruik ter bescherming van het produkt.

Tweede deel

Lijst van UV-Filters die voorlopig in cosmetische produkten mogen voorkomen

Rang-nummer a	Stoffen b	Maximale toelaatbare concentratie c	Andere beperkingen en eisen d	Gebruiksvoorwaarden en waarschuwingen die in de etikettering dienen te worden vermeld e
1	Amyl-4-methoxycinnamaat, mengsel van isomeren	10 %		
2	Alpha-Cyano-4-methoxycinnaminezuur en hexylester daarvan	5 %		
3	Alpha-(2-Oxoborn-3-ylideen)-tolueen-4-sulfonzuur en zouten daarvan	0 %		
4	Alpha-(2-Oxoborn-3-ylideen)-p-xyleen-2-sulfonzuur en zouten daarvan	0 %		

Rangnummer a	Stoffen b	Maximale toelaatbare concentratie c	Andere beperkingen en eisen d	Gebruiksvoorwaarden en waarschuwingen die in de etikettering dienen te worden vermeld e
5	3-Benzylideenbornan-2-on	8 %		
6	1,3-bis(4-Methoxyfenyl)propaan-1,3-dion	8 %		
7	Cinnoxaat (INN)	5 %		
8	1-p-Cumeryl-3-fenyloxypropaan-1,3-dion	5 %		
9	Cyclohexyl-4-methoxycinnamaat	1 %		
10	3,4-Dihydroxy-5-(3,4,5-trihydroxybenzoyloxy) benzoëzuurtrioleaat	4 %		
11	5-(3,3-Dimethyl-8,9,10-n-2-ylideen)-3-penteen-2-on	3 %		
12	Ethoxyethyl-4-aminobenzoaat	10 %		
13	Ethyl-4-bis(hydroxypropyl)-aminobenzoaat, mengsel van isomeren	5 %		
14	2-Ethylhexyl-4-dimethylaminobenzoaat	8 %		
15	2-Ethylhexyl-2-(4'-fenylbenzoyl)-benzoaat	10 %		
16	2-Ethylhexyl-4-methoxycinnamaat	10 %		
17	2-Ethylhexylsalicylaat	5 %		
18	2-Fenyl-5-methylbenzoxazol	4 %		
19	Glyceryl-1-(4-aminobenzoaat)	5 %	Vrij van benzocaïne (INN)	
20	4-Isopropylbenzylsalicylaat	4 %		
21	Kaliumcinnamaat	2 %		
22	4-Methoxykaneelzuur zouten (kalium-, natrium- en diëthanolaminezouten)	8 % (uitgedrukt als zuur)		
23	3-(4-Methylbenzylideen)bornan-2-on	6 %		
24	Mexenon (INN)	4 %		Bevat mexenon (1)
25	Natrium-3,4-dimethoxyfenylglyoxylaet	5 %		
26	Padimaat (INN)	5 %		Bevat padimaat (1)
27	Propyl-4-methoxycinnamaat	3 %		
28	Zouten van salicylzuur (kalium-, natrium- en triëthanolaminezouten)	2 % (uitgedrukt als zuur)	De pH van het eindproduct moet zodanig zijn dat er geen vrij zuur is	Niet gebruiken voor kinderen jonger dan 3 jaar
29	Sulisobenzon (INN) en natriumsulisobenzon (INN)	5 % (uitgedrukt als zuur)		
30	1-(4-ter-Butylfenyl)-3-(4-methoxyfenyl)propaan-1,3-dion	5 %		
31	3,3,5-trimethylcyclohexyl-2-acetamidobenzoaat	2 %		

(1) Niet vereist indien de concentratie 0,5 % of minder bedraagt bij gebruik ter bescherming van het produkt.

* Annexe VI

Liste des agents conservateurs que peuvent contenir les produits cosmétiques

Remarque :

1. A d'autres concentrations que celles prévues dans la présente annexe, les substances pourvues du symbole (+) peuvent être également ajoutées aux produits cosmétiques à d'autres fins spécifiques ressortant de la présentation du produit, par exemple comme désodorant dans les savons ou agent antipelluculaire dans les shampooings.
2. D'autres substances employées dans la formule des produits cosmétiques peuvent posséder par ailleurs des propriétés antimicrobiennes et peuvent de ce fait contribuer à la conservation de ces produits, comme par exemple de nombreuses huiles essentielles et quelques alcools. Ces substances ne figurent pas dans la présente annexe.
3. Dans la présente liste, on entend par :
 - sels : les sels des cations sodium, potassium, calcium, magnésium, ammonium et éthanolamines; des anions chlorure, bromure, sulfate et acétate;
 - esters : les esters : de méthyle, d'éthyle, de propyle, d'iso-propyle, de butyle, d'isobutyle et de phényle.

Première partie

Liste des agents conservateurs que les produits cosmétiques ne peuvent contenir en dehors des restrictions et conditions prévues

Numéro d'ordre a	Substances b	Concentration maximale autorisée c	Limitations et exigences d	Conditions d'emploi et avertissements à reprendre obligatoirement dans l'étiquetage e
1	Acide benzoïque, ses sels et ses esters (+)	0,5 % (acide)		
2	Acide propionique et ses sels (+)	2 % (acide)		
3	Acide salicylique et ses sels (+)	0,5 % (acide)	Ne pas utiliser dans les préparations destinées aux enfants en dessous de 3 ans à l'exception des shampooings	Ne pas employer pour les soins d'enfants en dessous de 3 ans (1)
4	Acide sorbique et ses sels (+)	0,6 % (acide) En cas de mélange avec les esters, la concentration maximale restée fixée à 0,6 %		

(1) Uniquement pour les produits qui pourraient être utilisés pour les soins des enfants en dessous de trois ans et qui restent en contact prolongé avec la peau.

Numéro d'ordre a	Substances b	Concentration maximale autorisée c	Limitations et exigences d	Conditions d'emploi et avertissements à reprendre obligatoirement dans l'étiquetage e
5	Formaldéhyde et Paraformaldéhyde (+)	a) 0,2 % (sauf pour soins buccaux) b) 0,1 % (pour soins buccaux) concentrations exprimées en formaldéhyde libre	Interdit dans les générateurs d'aérosols, à l'exception des mousses	Contient de la formaldéhyde (1)
6	2,2' -Dihydroxy-3,3',5,5',6,6' hexachlorodiphénylméthane (Hexachlorophène)	0,1 %	Interdit dans les produits destinés aux soins des enfants en dessous de 3 ans et dans les produits destinés à l'hygiène intime	Ne pas employer pour les soins des enfants en dessous de 3 ans. Contient de l'hexachlorophène.
7	O-phénylphénol et ses sels (+)	0,2 % exprimé en phénol		
8	Sels de zinc du pyridine-1-oxy-2-thiol (+) (Pyrithione de zinc)	0,5 %	Autorisés dans les produits rincés après usage, interdits dans les produits pour les soins buccaux.	
9	Sulfites et bisulfites inorganiques (+)	0,2 % exprimé en SO ₂ libre		
10	Iodate sodique	0,1 %	Uniquement pour les produits rincés après usage	
11	1,1,1-Trichloro-2-méthylpropanol-2 (Chlorobutanol)	0,5 %	Interdit dans les aérosols à l'exception des mousses	Contient du chlorobutanol
12	Acide p-hydroxybenzoïque, ses sels et esters (+)	0,4 % (acide) pour un ester 0,8 % (acide) pour les mélanges d'esters		

(1) Uniquement si la concentration est supérieure à 0,05 %.

Deuxième partie

Liste des agents conservateurs que les produits cosmétiques ne peuvent contenir provisoirement en dehors des restrictions et conditions prévues

Numéro d'ordre a	Substances b	Concentration maximale autorisée c	Limitations et exigences d	Conditions d'emploi et avertissements à reprendre obligatoirement dans l'étiquetage e
1	6-acétoxy-2,4-diméthyl-1,3-dioxane (Diméthoxane)	0,2 %		
2	Acide borique (+) γ	a) 0,5 % b) 3,0 %	a) Produits pour soins buccaux b) Autres produits.	

3	Ether p-chlorophénylglycérique (+) (Chlorphésine)	0,5 %			
4	Acide déhydroacétique et ses sels	0,6 % (acide)			
5	Acide formique (+)	0,5 % (acide)			
6	Acide p-hydroxybenzoïque ester benzylique	0,1 % (acide)			
7	1,6-Di-(4-amidinophenoxy)-n-hexane (hexamidine) et ses sels (incluant l'isothionate et le p-hydroxybenzoate) (+)	0,1 %			
8	1,6-Di-(4-amidino-2-bromophenoxy)-n-hexane (Dibromohexamidine) et ses sels (y compris l'isothionate)	0,1 %			
9	1,3-Di-(4-amidino-2-bromophenoxy)-n-propane (Dibromopropamidine) et ses sels (y compris l'isothionate)	0,1 %			
10	Thiosalicylate d'éthylmercure sodique (Thiomersal)	0,007 % (en Hg). En cas de mélange avec d'autres composés mercuriels autorisés, la concentration maximale en Hg reste fixée à 0,007 %	Uniquement pour les produits de maquillage et de démaquillage des yeux	Contient du thiosalicylate d'éthylmercure sodique	
11	Phénylmercure et ses sels (y compris le borate)	0,007 % (en Hg). En cas de mélange avec d'autres composés mercuriels autorisés, la concentration maximale en Hg reste fixée à 0,007 %	Uniquement pour les produits de maquillage et de démaquillage des yeux	Contient des composés phénylmercuriels	
12	Esters de l'acide sorbique (+)	0,6 % (acide). En cas de mélange avec l'acide et ses sels, la concentration maximale reste fixée à 0,6 %			
13	Acide undécylinique : sels, esters amide mono et di-éthanolamides et sulfosuccinates (+)	0,2 % (acide)			
14	Acide usnique et ses sels (+) (y compris le sel de cuivre)	0,2 %			
15	Amino-5-bis-(éthyl-2-hexyl)-1,3-méthyl-5-perhydroypyrimidine (+) (Hexétidine)	0,2 %			
16	Benzylformal	0,2 %			
17	Benzyl-2-chloro-4-phénol	0,2 %			

Numéro d'ordre a	Substances b	Concentration maximale autorisée c	Limitations et exigences d	Conditions d'emploi et avertissements à reprendre obligatoirement dans l'étiquetage e
18	Bromo-5-nitro-5-dioxane-1,3 (+)	Uniquement pour les produits rincés après usage		
19	Bromo-2-nitro-2-propanediol-1,3 (Bronopol) (+)	0,1 %		
20	Dibromo-3,3'-dichloro-5,5'-dihydroxy-2,2'-diphénylméthane (+)	0,1 %		
21	Tétrabromo-o-crésol (+)	0,3 %		
22	Chloracétamide	0,3 %		Contient de la chloracétamide
23	Alcool dichloro 3,4-benzylrique (+)	0,15 %		
24	Alcool dichloro-2,4-benzylrique (+)	0,15 %		
25	Trichloro-3,4,4'-carbanilide (+) (Triclocarban)	0,2 %		
26	Parachloro-métacrésol (+)	0,2 %		
27	Dichloro-4,4'(trifluorométhyl)-3-carbanilide (+) (Halocarban)	0,3 %	Concentration maximale dans les aérosols : 0,2 %	
28	Trichloro-2,4,4'-hydroxy-2'-diphényléther (+) (Triclosan)	0,3 %		
29	Dichlorophène	0,2 %		Contient du dichlorophène
30	N-(trichlorométhylthio)-cyclohexène-4-dicarboximide-1,2 (+) (Captan)	0,5 %		
31	Bis-(p-chlorophénylidiguamide)-1,6-hexane (+) ; acétate, gluconate et chlorhydrate (chlorhexidine)	0,3 %		
32	Parachlorométaxylénol (+)	0,5 %		
33	Dichloro-2,4-diméthyl-3,5-phénol (+) (Dichlorométaxylénol)	0,1 %		
34	Hydroxy-8-quinoléine et ses sels (+)	0,3 %	Ne pas employer dans les produits utilisés après les bains de soleil, ni dans les talcs pour les enfants en dessous de 3 ans	Ne pas employer pour les soins d'enfants en dessous de 3 ans
35	Tri(β-hydroxyéthyl)-hexahydrotriazine	0,3 %		Contient du Tri(β-hydroxyéthyl)-hexahydrotriazine
36	Imidazolidinyle urée (+)	0,6 %		

37	Isopropyl-métacrésol	0,1 %			
38	N-méthylol chloracétamide	0,3 % pour le chloracétamide		Pour les produits rincés après usage	
39	Monométhylol-diméthyl-hydan-toïne (+)	0,2 % quantité de formaldéhyde libre ou de formaldéhyde théoriquement libérable		Pour les produits rincés après usage	Contient de la formaldéhyde (1)
40	Pyridine thio-2-N-oxyde : sel de sodium (Pyri-thione sodique) (+)	0,5 %			
41	Dithio-2,2'-bispyridine-dioxyde-1,1' (produit d'addition avec le sulfate de magnésium trihydraté) (+) (Pyri-thione disulfure + Sulfate de magnésium)	0,5 %			
42	Polyhexaméthylène biguanide (chlorhydrate de) (+)	0,3 %			
43	Phénoxy-2-éthanol (+)	1,0 %			
44	Hexaméthylène tétramine (+) (Méthénamine)	0,2 % quantité de formaldéhyde libre ou de formaldéhyde théoriquement libérable			Contient de la formaldéhyde (1)
45	Chloro-5-méthyl-2-isothiazoline-4-one-3 + méthyl-2-isothiazoline-4-one-3 + du chlorure de magnésium et du nitrate de magnésium	0,005 % (d'un mélange dans un rapport 3:1 de chloro-5-méthyl-2-isothiazoline-4-one-3 et méthyl-2-isothiazoline-4-one-3)			
46	Hydroxy-2-pyridine-N-oxyde (+)	Uniquement pour les produits rincés après usage			
47	Camphosulfonate de bis(N-oxopyridyl-2-thio)-aluminium (Pyri-thione aluminium camsilate)	0,2 %			
48	Chlorure de 1-(3-chloroallyl-3,5,7-triaza-1-azonia adamantane (Dowicil 200))	0,2 %			
49	1-Imidazolyl-1-(4-chlorophénoxy) 3,3-diméthylbutane-2-one (+)	0,5 %			

(1) Uniquement si la concentration est supérieure à 0,05 %.

Numéro d'ordre a	Substances b	Concentration maximale autorisée c	Limitations et exigences d	Conditions d'emploi et avertissements à reprendre obligatoirement dans l'étiquetage e
50	Diméthylol, diméthylhydantoïne (+)	0,2 % quantité de formaldéhyde libre ou de formaldéhyde théoriquement libérable		Contient de la formaldéhyde (1)
51	Alcool benzylique (+)	1,0 %		
52	Acétate de dodécylguanidine (+)	a) 0,5 % b) 0,1 % ^a	a) Pour les produits rincés après usage. b) Pour les autres usages.	
53	Diisobutyl-phénoxy-éthoxy-éthyl diméthylbenzylammonium, chlorure de (+)	0,1 %		
54	Alkyl(C8-C18) diméthylbenzyl ammonium bromure de, chlorure de, saccharinate de (+)	0,5 %		
55	Alkyl (C12-C22) triméthyl ammonium bromure de, chlorure de (+)	0,1 %		
56	Phénoxypropanol (+)	1,0 %		
57	1-hydroxy-4-méthyl-6(2,4,4-triméthyl-pentyl)2-pyridone et son sel de monoéthanolamine (+)	a) 1,0 % b) 0,5 %	a) Pour les produits rincés après usage. b) Pour les autres usages.	
58	2-[2-(3-heptyl-4-méthyl-2-thiazolyn-2-ylidène)-méthyle]-3-heptyl-4-méthyl-thiazolinium (iodure de)	0,002 %	Crèmes, lotions de toilette, shampoings	
59	1,2-dibromo-2,4-dicyanobutane	0,1 %	Ne pas employer dans les produits de protection solaire.	
60	4,4-diméthyl-1,3-oxazolidine	0,1 %	Uniquement pour les produits rincés après usage. Le pH du produit fini ne doit pas être inférieur à 6.	

(1) Uniquement si la concentration est supérieure à 0,05 %.

Annexe VII

Liste des filtres ultraviolets que peuvent contenir les produits cosmétiques

Remarque :

Ces filtres peuvent être ajoutés à d'autres produits cosmétiques dans les limites et conditions fixées à la présente annexe.

D'autres filtres ultraviolet utilisés dans les produits cosmétiques uniquement pour la protection des produits contre les radiations ultraviolettes ne figurent pas dans la présente annexe.

Première partie

Liste des filtres ultraviolets admis que peuvent contenir les produits cosmétiques

Numéro d'ordre a	Substances b	Concentration maximale autorisée c	Autres limitations et exigences d	Conditions d'emploi et d'avertissement à reprendre obligatoirement dans l'étiquetage e
1	Acide 4-aminobenzoïque	5 %		
2	Sulfate de méthyle de N,N,N-triméthyl- [(oxo-2 bornylidène-3)méthyl]-4 anilinium	6 %		
3	Homosalate (DCI)	10 %		
4	Oxybenzone	10 %		Contient de l'oxybenzone (1)
5	Acide 3-Imidazol-4 yl acrylique et son ester éthylique	2 % (exprimé en acide)		
6	Acide-2-phenyl-benzimidazol sulfonique et ses sels de potassium- de sodium et de triéthanolamine	8 % (exprimé en acide)		

Deuxième partie

Liste des filtres ultraviolets que peuvent provisoirement contenir les produits cosmétiques

Numéro d'ordre a	Substances b	Concentration maximale autorisée c	Autres limitations et exigences d	Conditions d'emploi et d'avertissement à reprendre obligatoirement dans l'étiquetage e
1	[Bis(hydroxypropyl)amino]-4-benzoate d'éthyle, mélange d'isomères	5 %		
2	Acide 4-aminobenzoïque éthoxylé	10 %		
3	Padimate (DCI)	5 %		Contient du Padimate (1)
4	1-(4-aminobenzoate) de glycérol	5 %	Exempt de benzocaïne (DCI)	
5	4-diméthylamino-benzoate d'éthyl-2-hexyle	8 %		
6	Salicylate d'éthyle-2-hexyle	5 %		
7	Acétamido-2 benzoate de triméthyl-3,3,5-cyclohexyle	2 %		

(1) Mention non exigée si la concentration est égale ou inférieure à 0,5% et si la substance n'est utilisée que pour protéger le produit.

Numéro d'ordre a	Substances b	Concentration maximale autorisée c	Autres limitations et exigences d	Conditions d'emploi et d'avertissement à reprendre obligatoirement dans l'étiquetage e
8	Cinnamate de potassium	2 %		
9	Sels de l'acide méthoxy-4 cinnamique (potassium, sodium et diéthanolamine)	8 % (exprimé en acide.)		
10	4-méthoxy cinnamate de propyle	3 %		
11	Sels de l'acide salicylique (potassium, sodium et triéthanolamine)	2 % (exprimé en acide)	Le pH du produit fini doit être tel que l'acide ne soit pas libéré	A ne pas utiliser pour les enfants en dessous de trois ans
12	4-Méthoxycinnamate d'amyle; mélange d'isomères	10 %		
13	4-Méthoxycinnamate d'éthyl-2-hexyle	10 %		
14	Cinoxate (DCI)	5 %		
15	Trioléate de l'acide dihydroxy-3,4-[(trihydroxy-3,4,5 benzoyl) oxy]-5 benzoïque	4 %		
16	Mexenone (DCI)	4 %		Contient du mexenone (1)
17	Sulisobenzone (DCI) et sulisobenzone sodique (DCI)	5 % (exprimé en acide)		
18	2-(4 phényl-benzoyl) benzoate de 2-éthylhexyle	10 %		
19	5-méthyl-2 phénylbenzoxazole	4 %		
20	3,4-diméthoxyphénylgly-oxylate de sodium	5 %		
21	Bis(méthoxy-4-phényl)-1,3-propanedione-1,3	6 %		
22	Diméthyl-3,3-trinor-8,9,10-bornylidène-2-5-pentène-3 one-2	3 %		
23	Acide alpha-(oxo-2 bornylidène-3) -p-xylène-2-sulphonique	6 %		
24	Acide alpha-(oxo-2-bornylidène-3) -toluène-4-sulphonique et ses sels	6 %		
25	(Méthyl-4 benzylidène)-3-bornanone-2	6 %		
26	Benzylidène-3-bornanone-2	6 %		
27	Acide alpha-cyano-4-méthoxy cinnamique et son ester hexilique	5 %		
28	(Isopropyl-4 phényl)-1-phényl-3 propanedione-1,3	5 %		
29	Salicylate d'isopropyl-4-benzyle	4 %		
30	Méthoxy-4-cinnamate de cyclohexyle	1 %		
31	(Tertio-butyl-4 phényl)-1 (méthoxy-4 phényl) 3 propanedione-1,3	3 %		

(1) Mention non exigée si la concentration est égale ou inférieure à 0,5 % et si la substance n'est utilisée que pour protéger le produit.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op 1 augustus 1986.

De cosmetische produkten evenwel die voldoen aan de bepalingen van toepassing op 31 juli 1986, mogen in de handel blijven tot 31 december 1987.

Art. 5. Onze Staatssecretaris voor Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 juni 1986.

BOUDEWIJN

De Minister van Sociale Zaken,
J.-L. DEHAENE

De Staatssecretaris voor Volksgezondheid,
Mevr. W. DEMEESTER-DE MEYER

MINISTERIE VAN FINANCIËN

N. 86 — 1318

4 AUGUSTUS 1986. — Koninklijk besluit tot wijziging, wat de omzetting in rente van kapitalen en afkoopwaarden betreft, van het koninklijk besluit van 4 maart 1965 tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het Wetboek van de inkomstenbelastingen, inzonderheid op artikel 92, vervangen door de wet van 27 december 1984;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 maart 1965 tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen, inzonderheid op hoofdstuk I, afdeling X, gewijzigd wat artikel 57 betreft door het koninklijk besluit van 12 maart 1982;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat dit besluit inzake de omzetting in lijfrente van sommige kapitalen en afkoopwaarden betaald of toegekend met ingang van 1 januari 1985 de uitvoeringsbepalingen herformuleert en vervallen bepalingen opheft en dus onverwijld moet worden getroffen;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In hoofdstuk I van het koninklijk besluit van 4 maart 1965 tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen wordt afdeling X, gewijzigd wat artikel 57 betreft door het koninklijk besluit van 12 maart 1982, als volgt vervangen :

« Afdeling X. — Omzetting in rente van kapitalen en afkoopwaarden

Art. 57. Kapitalen en afkoopwaarden als bedoeld in artikel 92 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen, worden voor het vaststellen van de belastbare grondslag slechts in aanmerking genomen

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wetboek van de inkomstenbelastingen, koninklijk besluit van 26 februari 1964, *Belgisch Staatsblad* van 10 april 1964.

Wet van 27 december 1984 houdende fiscale bepalingen, *Belgisch Staatsblad* van 29 december 1984.

Koninklijk besluit van 4 maart 1965 tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen, *Belgisch Staatsblad* van 30 april 1965.

Koninklijk besluit van 12 maart 1982 tot wijziging van het koninklijk besluit van 4 maart 1965 tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen, *Belgisch Staatsblad* van 30 maart 1982.

Wetten op de Raad van State, gecoördineerd bij koninklijk besluit, van 12 januari 1973, *Belgisch Staatsblad* van 21 maart 1973.

Gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, *Belgisch Staatsblad* van 15 augustus 1980.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er août 1986.

Les produits cosmétiques conformes aux dispositions en vigueur le 31 juillet 1986 peuvent toutefois rester dans le commerce jusqu'au 31 décembre 1987.

Art. 5. Notre Secrétaire d'Etat à la Santé publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 juin 1986.

BAUDOIN

Le Ministre des Affaires sociales,
J.-L. DEHAENE

Le Secrétaire d'Etat à la Santé publique,
Mme W. DEMEESTER-DE MEYER

MINISTÈRE DES FINANCES

F. 86 — 1318

4 AOUT 1986. — Arrêté royal modifiant, en ce qui concerne la conversion en rente de capitaux et valeurs de rachat, l'arrêté royal du 4 mars 1965 d'exécution du Code des impôts sur les revenus (1)

BAUDOIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le Code des impôts sur les revenus, notamment l'article 92, remplacé par la loi du 27 décembre 1984;

Vu l'arrêté royal du 4 mars 1965 d'exécution du Code des impôts sur les revenus, notamment la section X du chapitre Ier, modifiée en ce qui concerne l'article 57, par l'arrêté royal du 12 mars 1982;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant que le présent arrêté, relatif à la conversion en rente viagère de certains capitaux et valeurs de rachat payés ou attribués à partir du 1er janvier 1985, reprend dans une nouvelle rédaction, les mesures d'exécution et abroge les dispositions devenues caduques et doit donc être pris sans délai;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Au chapitre Ier de l'arrêté royal du 4 mars 1965 d'exécution du Code des impôts sur les revenus, la section X, modifiée en ce qui concerne l'article 57, par l'arrêté royal du 12 mars 1982, est remplacée comme suit :

« Section X. — Conversion en rente de capitaux de valeurs de rachat

Art. 57. Les capitaux et valeurs de rachat visés à l'article 92 du Code des impôts sur les revenus, n'interviennent pour la détermination de la base imposable qu'à concurrence de la rente viagère qui

(1) Références au *Moniteur belge* :

Code des impôts sur les revenus, arrêté royal du 26 février 1964, *Moniteur belge* du 10 avril 1964.

Loi du 27 décembre 1984 portant des dispositions fiscales, *Moniteur belge* du 29 décembre 1984.

Arrêté royal du 4 mars 1965 d'exécution du Code des impôts sur les revenus, *Moniteur belge* du 30 avril 1965.

Arrêté royal du 12 mars 1982 modifiant l'arrêté royal du 4 mars 1965 d'exécution du Code des impôts sur les revenus, *Moniteur belge* du 30 mars 1982.

Lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées par arrêté royal du 12 janvier 1973, *Moniteur belge* du 21 mars 1973.

Loi ordinaire de réformes institutionnelles du 9 août 1980, *Moniteur belge* du 15 août 1980.